

# Niederschrift über die 16. Sitzung des *Ausländerbeirates* am 09.05.2023 im Haus der Begegnung, Bischof-Kaller-Straße 3, Raum "Altkönig"

---

Sitzungsbeginn: 18:30 Uhr

Sitzungsende: 20:00 Uhr

Verteiler:  
Beiratsmitglieder  
Stadtverordnetenvorsteher und  
-stellvertreter  
Magistratsmitglieder  
Fraktionsvorsitzende

## INHALTSVERZEICHNIS

<u>1. Tagesordnungspunkt</u>	
Genehmigung der Niederschrift über die 14. Sitzung vom 14.03.2023 .....	4
<u>2. Tagesordnungspunkt</u>	
Mitteilungen und Beantwortung von Anfragen .....	4
2.1 Besuch Europatag 2023 Kronberg .....	4
2.2 Bericht über die Agah-Aktivitäten .....	4
2.3 Veranstaltung: "Reise nach Kaukasien" .....	5
<u>3. Tagesordnungspunkt</u>	
Anfragen.....	5
<u>4. Tagesordnungspunkt</u>	
Bericht über den Deutschkurs für Erwachsene.....	5
<u>5. Tagesordnungspunkt</u>	
Bericht über den Förderkurs für die Grundschüler in der Jahnstraße.....	5
<u>6. Tagesordnungspunkt</u>	
Bericht über den Förderkurs für die Schüler der Friedrich-Stoltze-Schule.....	5
<u>7. Tagesordnungspunkt</u>	
Bericht über die aktuelle Lage der Asylbewerber in Königstein im Taunus .....	6
7.1 Besuch des Kultur- und Jugendausschusses der Gemeinschaftsunterkunft Forellenweg .....	6
7.2 Wohnungssuche.....	6
7.3 Ausflüge.....	6
7.4 Besuch Opel Zoo .....	6
7.5 Blumenbepflanzung .....	6
<u>8. Tagesordnungspunkt</u>	
Satzung über die Aufgaben und die Nutzung des Stadtarchivs der Stadt Königstein im Taunus Vorlage: 104/2023.....	6
<u>9. Tagesordnungspunkt</u>	
Antrag der ALK-Fraktion	

- Anlage von Verteilgräben zur Versickerung des Wassers in Waldgebieten - Vorlage: 13/2023.....	7
<u>10. Tagesordnungspunkt</u> Antrag von Frau Jacobowsky (Klimaliste Königstein) - Vereinheitlichung der Geschwindigkeitsbegrenzungen in der Kernstadt - Vorlage: 14/2023.....	7
<u>11. Tagesordnungspunkt</u> Antrag der ALK-Fraktion - Partizipation an planungsbedingten Bodenwertsteigerungen - Vorlage: 15/2023.....	7

## **Anwesend**

### **Mitglieder:**

Avanesjan, Alla  
Georgi, Fernanda  
Hadzaad, Anousheh  
Javaherian, Maryam  
Mania, Armine  
Mayr, Dr. Oskar  
Piskala Dilip Kumar, Jayashree  
Runge, Deborah – bis 19.30 Uhr

### **Stadtverordnetenvorsteher und Stellvertreter:**

Völker-Holland, Peter

### **Gäste:**

Klopsch, Sabine (Leiterin der Gemeinschaftsunterkunft Forellenweg)

## **Nicht anwesend**

### **Mitglieder:**

Friedman, Frederick

### **Von der Verwaltung:**

Müller-Hess, Suzanne (Schriftführerin)

Frau Javaherian, Vorsitzende Ausländerbeirats, begrüßt die Anwesenden. Sie stellt fest, dass der Ausländerbeirat form- und fristgerecht eingeladen wurde und beschlussfähig ist. Frau Javaherian eröffnet die Sitzung. Frau Javaherian begrüßt Frau Klopsch, die Leiterin der Gemeinschaftsunterkunft Forellenweg.

## **1. Tagesordnungspunkt**

### **Genehmigung der Niederschrift über die 14. Sitzung vom 14.03.2023**

Einwendungen gegen die Niederschrift werden nicht erhoben.  
Die Niederschrift ist somit genehmigt.

## **2. Tagesordnungspunkt**

### **Mitteilungen und Beantwortung von Anfragen**

#### **2.1 Besuch Europatag 2023 Kronberg**

Frau Georgi berichtet über den Besuch vom Europatag 2023 in Kronberg und erwähnt die Teilnahme zahlreicher Städtepartnerschaftsvereine und auch Ausländerbeirat Kronberg.

#### **2.2 Bericht über die Agah-Aktivitäten**

Herr Hadzaad berichtet über Agah-Aktivitäten. Agah plaziert wichtige und aktuelle Themen bei Teilnahme an Sitzungen der Ausländerbeiräte und diskutiert über die aktuellen Themen. Das brennende Thema zurzeit ist die Auseinandersetzung über die Rolle der Ausländerbeiräte und deren Wichtigkeit für die Integration der ausländischen Mitbürgen in Hessen. Agah ist nicht der Meinung, dass Ausländerbeiräte durch Integrationskommission ersetzt werden sollten. Der Unterschied zwischen Ausländerbeiräte und Integrationskommission wird diskutiert. Herr Hadzaad wird gebeten, bei der nächsten Sitzung über die Anzahl der Ausländerbeiräte und Integrationskommissionen in Hessen zu berichten.

Frau Javaherian und Herr Hadzaad haben am 3. Mai an einem Empfang anlässlich 40-jährigen Bestehen Agah im Landtag in Wiesbaden teilgenommen. An dieser Veranstaltung haben Kai Klose, Sozial- und Integrationsminister und Enis Gülegen, Agah-Vorsitzender, in Vorträgen Agahs Verdienste gewürdigt.

Herr Hadzaad informiert über die nächste Agah-Plenarsitzung am 3. Juni in Pfungstadt und auch über das 16. Hessische Sozialforum am 13.05.2023 ab 10:30 im Haus am Dom, Frankfurt.

### **2.3 Veranstaltung: "Reise nach Kaukasien"**

Frau Mania berichtet über eine kulturelle Veranstaltung, die von einer Frauen-Gruppe initiiert worden ist. Die Veranstaltung soll die Region Kaukasien (Georgien, Aserbajdschan, Armenien) den Besuchern näherbringen und ist für den 4. Juni im Mammolshainer Gemeindesaal geplant.

### **3. Tagesordnungspunkt** **Anfragen**

Keine

### **4. Tagesordnungspunkt** **Bericht über den Deutschkurs für Erwachsene**

Frau Georgi teilt mit, dass aktuell 8 Teilnehmer (7 Frauen und 1 Mann) in der Stadtbibliothek am Deutschkurs teilnehmen. Zwei Lehrkräfte, Frau Kainzbauer (ehrenamtlich) und Frau Bauer, betreuen die Teilnehmer.

Frau Javaherian regt an, dass die Lehrkräfte Kapazität für mehr Teilnehmer haben und noch Personen für den Kurs beworben werden können.

Frau Piskala Dilip Kumar berichtet, In diesem Zusammenhang, von vielen Familien (ca. 50), die in letzter Zeit als Fachkräfte aus Indien nach Königstein gezogen sind und eventuell Bedarf an Deutschunterricht hätten.

### **5. Tagesordnungspunkt** **Bericht über den Förderkurs für die Grundschüler in der Jahnstraße**

Frau Georgi berichtet darüber, dass die Anzahl der Schüler\*innen auf 12 Kinder gestiegen ist. Die Lehrkräfte sind Frauen Fischer und Wendel.

### **6. Tagesordnungspunkt** **Bericht über den Förderkurs für die Schüler der Friedrich-Stoltze-Schule**

Frau Georgi teilt mit, dass 5 Kinder von Frau Schönberger (ehrenamtlich) unterrichtet werden.

Frau Georgi bleibt in Kontakt mit dem Schulamt bzgl. Weiternutzung der Räumlichkeit und Fortsetzung der Förderunterricht. Da die Mehrheit der Schüler\*innen vom Taunus-Gymnasium kommen, hat Frau Javaherian vorgeschlagen, die Leitung des Taunus-Gymnasiums Zweck Unterstützung zu kontaktieren.

## **7. Tagesordnungspunkt**

### **Bericht über die aktuelle Lage der Asylbewerber in Königstein im Taunus**

#### **7.1 Besuch des Kultur- und Jugendausschusses der Gemeinschaftsunterkunft Forellenweg**

Frau Klopsch berichtet über den Besuch des Kultur- und Jugendausschusses in der Gemeinschaftsunterkunft Forellenweg.

Frau Klopsch bittet darum, dass sich die Besucher der Gemeinschaftsunterkunft vorher anmelden mögen.

#### **7.2 Wohnungssuche**

Frau Klopsch berichtet über die akute Lage bzgl. Wohnraum-Suche für die anerkannten Flüchtlinge. Caritas hat angeboten, bei der Erstellung eines Zertifikats zur Erleichterung der Wohnungssuche zu helfen. Stadt Königstein hat in diesem Zusammenhang ein Projekt aufgesetzt, um den Flüchtlingen bei der intensiven Wohnungssuche zu helfen. **Berichtigung siehe Anlage.**

#### **7.3 Ausflüge**

Es werden Ausflüge für die Flüchtlinge organisiert. Besuch am Feldberg und Falkensteiner Burg sind als Beispiel zu erwähnen. Die Unkosten werden zu Hälfte (125 Euro pro Person) von der Stadt übernommen.

#### **7.4 Besuch Opel Zoo**

Frau Klopsch berichtet darüber, dass die Kinder aus der Gemeinschaftsunterkunft sich über den Besuch vom Opel Zoo sehr gefreut haben. Die Eintrittskarten wurden vom Ausländerbeirat gesponsert. Diese Initiative wird sehr begrüßt. Frau Javaherian schlägt vor, weitere Eintrittskarten Frau Klopsch zur Verfügung zu stellen. Frau Klopsch bedankt sich dafür.

#### **7.5 Blumenbepflanzung**

Ausländerbeirat beteiligt sich bei der Blumenbepflanzung in der Gemeinschaftsunterkunft.

## **8. Tagesordnungspunkt**

### **Satzung über die Aufgaben und die Nutzung des Stadtarchivs der Stadt Königstein im Taunus**

**Vorlage: 104/2023**

Der Ausländerbeirat nimmt die Beschlussvorlage zur Kenntnis.

**9. Tagesordnungspunkt**

**Antrag der ALK-Fraktion**

**- Anlage von Verteilgräben zur Versickerung des Wassers in Waldgebieten -**

**Vorlage: 13/2023**

Der Ausländerbeirat nimmt die Beschlussvorlage zur Kenntnis.

**10. Tagesordnungspunkt**

**Antrag von Frau Jacobowsky (Klimaliste Königstein)**

**- Vereinheitlichung der Geschwindigkeitsbegrenzungen in der Kernstadt -**

**Vorlage: 14/2023**

Der Ausländerbeirat nimmt den Antrag zur Kenntnis.

**11. Tagesordnungspunkt**

**Antrag der ALK-Fraktion**

**- Partizipation an planungsbedingten Bodenwertsteigerungen -**

**Vorlage: 15/2023**

Der Ausländerbeirat nimmt den Antrag zur Kenntnis.

---

Maryam Javaherian  
Vorsitzende

---

Anousheh Hadzaad  
Schriftführer

Königstein im Taunus, den 05.07.2023

**Auszug** aus der Niederschrift über die 17. Sitzung des  
Ausländerbeirates am Dienstag, dem 13.06.2023

---

**1. Tagesordnungspunkt**

**Genehmigung der Niederschrift über die 16. Sitzung vom 09.05.2023**

Frau Müller-Hess hat eine Änderung zum Tagesordnungspunkt 7.2 Wohnungssuche anzuzeigen:

„Die Stadt Königstein hat in diesem Zusammenhang ein Projekt aufgesetzt, um den Flüchtlingen bei der intensiven Wohnungssuche zu helfen.

Richtig muss es heißen:

„Die Starthilfe, ein Projekt des Hochtaunuskreises, ist in der Gemeinschaftsunterkunft Forellenweg vor Ort, um die geflüchteten anerkannten Menschen bei der Wohnungssuche zu unterstützen.“

Mit der Korrektur ist die Niederschrift genehmigt.

**An FB I**